

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Überprüfen Sie vor der Verwendung die maximale Tragfähigkeit der Muersysteme, um sicherzustellen, dass sie für die beabsichtigte Anwendung geeignet sind.	Before use, check the maximum load capacity of the wall systems to ensure they are suitable for the intended application.	Avant utilisation, vérifiez la capacité de charge maximale des systèmes muraux pour vous assurer qu'ils conviennent à l'application prévue.	Prima dell'uso, verificare la capacità di carico massima dei sistemi a parete per assicurarsi che siano adatti all'applicazione prevista.	Controleer vóór gebruik het maximale draagvermogen van de wandsystemen om er zeker van te zijn dat ze geschikt zijn voor de beoogde toepassing.	Antes de su uso, verifique la capacidad de carga máxima de los sistemas de pared para asegurarse de que sean adecuados para la aplicación prevista.	Před použitím zkontrolujte maximální nosnost stěnových systémů, abyste se ujistili, že jsou vhodné pro zamýšlené použití.	Prije uporabe provjerite maksimalnu nosivost zidnih sustava kako biste bili sigurni da su prikladni za predviđenu primjenu.	Prije uporabe provjerite maksimalnu nosivost zidnih sustava kako biste bili sigurni da su prikladni za predviđenu primjenu.	Használat előtt ellenőrizze a falrendszerek maximális teherbírását, hogy megbizonyosodjon arról, hogy alkalmasak a tervezett alkalmazásra.
Halten Sie die empfohlenen Sicherheitsabstände ein, insbesondere in Bezug auf benachbarte Strukturen, um Schäden zu vermeiden.	Maintain recommended safety distances, especially from adjacent structures, to avoid damage.	Respecter les distances de sécurité recommandées, notamment par rapport aux structures voisines, pour éviter les dommages.	Mantenere le distanze di sicurezza consigliate, soprattutto in relazione alle strutture vicine, per evitare danni.	Houd de aanbevolen veiligheidsafstanden aan, vooral ten opzichte van aangrenzende constructies, om schade te voorkomen.	Mantener las distancias de seguridad recomendadas, especialmente en relación con estructuras vecinas, para evitar daños.	Dodržujte doporučené bezpečnostní vzdálenosti, zejména ve vztahu k sousedním konstrukcím, aby nedošlo k poškození.	Održavajte preporučene sigurnosne udaljenosti, posebno u odnosu na susjedne strukture, kako biste izbjegli oštećenja.	Održavajte preporučene sigurnosne udaljenosti, posebno u odnosu na susjedne strukture, kako biste izbjegli oštećenja.	Tartsa be az ajánlott biztonsági távolságokat, különösen a szomszédos építményekhez képest, hogy elkerülje a sérüléseket.
In seismisch aktiven Regionen zusätzliche Sicherheitsmaßnahmen treffen, um die Muersysteme erdbebensicher zu machen.	In seismically active regions, take additional safety measures to make the wall systems earthquake-resistant.	Dans les régions sismiquement actives, prenez des mesures de sécurité supplémentaires pour rendre les systèmes de murs antisismiques.	Nelle regioni sismicamente attive adottare misure di sicurezza aggiuntive per rendere i sistemi murari antisismici.	Neem in seismisch actieve gebieden aanvullende veiligheidsmaatregelen n om de wandsystemen aardbevingsbestendig te maken.	En zonas sísmicamente activas, tome medidas de seguridad adicionales para que los sistemas de muro sean resistentes a los terremotos.	V seismicky aktivních oblastech proveďte další bezpečnostní opatření, aby byly stěnové systémy odolné proti zemětřesení.	U seizmički aktivnim područjima poduzmite dodatne sigurnosne mjere kako bi zidni sustavi bili otporni na potres.	U seizmički aktivnim područjima poduzmite dodatne sigurnosne mjere kako bi zidni sustavi bili otporni na potres.	Szeizmikusan aktív régiókban további biztonsági intézkedéseket kell tenni a falrendszerek földrengésbiztossá tétele érdekében.
Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen	Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the	Veuillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation Lisez attentivement les informations	Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso Leggere attentamente le informazioni	Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen Lees de vermelde informatie zorgvuldig	Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información	Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití Přečtěte si pozorně uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny	Pažljivo pročitajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice	Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice	Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást Olvassa el figyelmesen a felsorolt
Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder	Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user	Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent	I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I	Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met	Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los	Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru.	Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora.	Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki	A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vérnyomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mental en Fähigkeiten.	Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities.	Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites.	Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali.	Gevaar voor verstikking! Verpakkingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens.	¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas.	Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovévejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi.	Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti.	Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi.	Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játék! A csomagolóanyagot tartsa távol gyermekektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől.